

ROWI

[**HIH 2000/ 1/1**]

1 03 03 0123

[**HIH 3000/ 2/1**]

1 03 03 0058

[**HIH 9000/ 2/1**]

1 03 03 0059

DE Originalbetriebsanleitung



Intertek  

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

wir freuen uns, dass Sie sich für ein Qualitätsprodukt aus dem Hause ROWI entschieden haben und danken Ihnen für das uns und unseren Produkten entgegengebrachte Vertrauen. Auf den folgenden Seiten erhalten Sie wichtige Hinweise, die Ihnen eine optimale und sichere Nutzung Ihres Industrie-Heizgebläses erlauben. Lesen Sie deshalb diese Bedienungsanleitung genau durch, bevor Sie das Heizgerät zum ersten Mal in Betrieb nehmen. Für späteres Nachschlagen halten Sie die Bedienungsanleitung bei jedem Einsatz griffbereit. Bewahren Sie sämtliche mitgelieferten Dokumente sorgfältig auf.

DE

Viel Freude mit Ihrem neuen Industrie-Heizgebläse wünscht Ihnen

Ihre ROWI GmbH

Symbolerklärung



Achtung Gefahr!

Die mit diesem Symbol gekennzeichneten Sicherheitsvorschriften sind unbedingt zu beachten. Die Missachtung kann schwerwiegende und weit reichende gesundheitliche Schäden sowie immense Sachschäden verursachen.



Wichtiger Hinweis!

Dieses Symbol kennzeichnet wichtige Hinweise, die für einen einwandfreien Betrieb dieses Gerätes unbedingt zu beachten sind. Nur so können etwaige Funktionsstörungen vermieden werden.



Wichtige Information!

Hier finden Sie erklärende Informationen und Tipps, die Sie bei der optimalen Nutzung dieses Gerätes unterstützen.



Um eine Überhitzung des Heizgerätes zu vermeiden, darf das Heizgerät nicht abgedeckt werden.

Diese Bedienungsanleitung wurde mit größtmöglicher Sorgfalt zusammengestellt. Dennoch behalten wir uns vor, diese Anleitung jederzeit zu optimieren und technisch anzupassen. Abbildungen können vom Original abweichen.

Wichtige Warnhinweise

Kinder fernhalten oder beaufsichtigen. Das Gerät kann von **Kindern ab 8 Jahren** und von **Personen** mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.

DE

Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.

Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht durch Kinder ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

Kinder unter 3 Jahren sind vom Gerät fernzuhalten, es sei denn, sie werden ständig beaufsichtigt.

Kinder zwischen 3 und 8 Jahren dürfen das Gerät nur unter der Bedingung ein- oder ausschalten, dass dieses in der normalen Betriebsposition aufgestellt oder installiert ist, dass die Kinder überwacht sind oder dass sie Anweisungen über die Sicherheitsmassnahmen erhalten und auch die möglichen Gefahren verstanden haben. **Kinder zwischen 3 und 8 Jahren** dürfen den Netzstecker nicht einstecken, das Gerät einstellen und reinigen oder Wartungsarbeiten ausführen.

VORSICHT - Einige Teile des Produktes können sehr heiß werden und Verbrennungen verursachen. Besondere Vorsicht ist geboten, wenn Kinder und schutzbedürftige Personen anwesend sind.

WARNUNG: Dieses Gerät ist nicht mit einer Einrichtung zur Regelung der Raumtemperatur ausgerüstet. Das Heizgerät darf nicht in kleinen Räumen benutzt, die von Personen bewohnt werden, die nicht selbstständig den Raum verlassen können, es sei denn, eine ständige Überwachung ist gewährleistet.

Allgemeine Sicherheitshinweise



Eine unsachgemäße Benutzung dieses Gerätes kann schwerwiegende und weit reichende gesundheitliche sowie immense Sachschäden verursachen. Lesen Sie deshalb die folgenden Hinweise sorgfältig durch. Machen Sie sich mit dem Gerät gut vertraut, bevor Sie es in Betrieb nehmen. Nur so kann ein sicherer und einwandfreier Betrieb gewährleistet werden.

DE

Allgemeine Sicherheits- und Unfallverhütungsvorschriften beachten. Zusätzlich zu den Hinweisen in dieser Bedienungsanleitung müssen die allgemeinen Sicherheits- und Unfallverhütungsvorschriften des Gesetzgebers berücksichtigt werden.



Bedienungsanleitung an Dritte weiterreichen. Tragen Sie dafür Sorge, dass Dritte dieses Produkt nur nach Erhalt der erforderlichen Anweisungen benutzen.

Kinder fern halten und gegen Fremdbenutzung sichern. Lassen Sie das betriebsbereite oder betriebene Gerät niemals unbeaufsichtigt. Lassen Sie keinesfalls Kinder in dessen Nähe. Kindern ist der Gebrauch dieses Gerätes untersagt. Sichern Sie das Gerät gegen Fremdbenutzung.

Seien Sie stets aufmerksam und achten Sie immer darauf, was Sie tun. Führen Sie keine Arbeiten an diesem Produkt durch, wenn Sie unaufmerksam sind bzw. unter Einfluss von Drogen, Alkohol oder Medikamenten stehen. Bereits ein Moment der Unachtsamkeit beim Gebrauch dieses Gerätes kann zu ernsthaften Unfällen und Verletzungen führen.

Für sicheren Stand sorgen. Achten Sie bei der Aufstellung des Gerätes auf eine feste und sichere Standfläche.

Kontakt mit heißen Teilen vermeiden. Berühren Sie keine heißen Teile am Gerät. Beachten Sie, dass verschiedene Komponenten Wärme speichern können und so auch nach Gebrauch des Gerätes noch zu Verbrennungen führen können.

Auf Beschädigung achten. Kontrollieren Sie das Gerät vor Inbetriebnahme auf etwaige Beschädigungen. Sollte das Gerät Mängel aufweisen, darf es auf keinen Fall in Betrieb genommen werden.

Keine spitzen Gegenstände verwenden. Führen Sie niemals spitze und/oder metallische Gegenstände in das Innere des Gerätes ein.

Nicht zweckentfremden. Verwenden Sie das Gerät nur für die, in dieser Bedienungsanleitung vorgesehenen Zwecke.

Regelmäßig prüfen. Der Gebrauch dieses Gerätes kann bei bestimmten Teilen zu Verschleiß führen. Kontrollieren Sie deshalb das Gerät regelmäßig auf etwaige Beschädigungen und Mängel.

Netzkabel prüfen. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn das Netzkabel Beschädigungen aufweist. Wenden Sie sich bei einer Beschädigung des Netzkabels unbedingt an das ROWI Service-Center.

DE

Netzkabel nicht zweckentfremden. Ziehen Sie das Gerät nicht am Kabel und benutzen Sie es nicht, um den Stecker aus der Steckdose zu ziehen. Schützen Sie das Kabel vor Hitze, Öl und scharfen Kanten.

Ausschließlich Originalzubehörteile verwenden. Benutzen Sie zu Ihrer eigenen Sicherheit nur Zubehör und Zusatzgeräte, die ausdrücklich in der Bedienungsanleitung angegeben oder vom Hersteller empfohlen werden.

Nicht im Ex-Bereich verwenden. Verwenden Sie das Gerät nicht in explosionsgefährdeter Umgebung, in der sich Substanzen, wie z.B. brennbare Flüssigkeiten, Gase und insbesondere Farb- und Staubnebel, befinden. Durch heiße Flächen am Gerät können sich diese Substanzen entzünden.

Netzstecker ziehen. Ziehen Sie bei Nichtgebrauch und vor jeglichen Wartungsarbeiten den Netzstecker aus der Steckdose.



Spezifische Sicherheitshinweise

- ▶ Verwenden Sie dieses Gerät niemals in der unmittelbaren Nähe einer Badewanne, einer Dusche oder eines Schwimmbeckens.
- ▶ Achten Sie beim Aufstellen des Gerätes auf einen sicheren und stabilen Stand. Verwenden Sie das Gerät nur in aufrechter Position. Ist das Gerät umgefallen, Netzstecker ziehen, Gerät wieder aufrichten und abkühlen lassen, bevor Sie es erneut in Betrieb nehmen.
- ▶ Das Gerät wird sehr heiß. Berühren Sie niemals die Oberfläche, wenn das Gerät in Betrieb ist.
- ▶ Berühren Sie das Gerät niemals während Sie duschen oder baden.
- ▶ Tauchen Sie das Gerät niemals ins Wasser.

- ▶ Der Heizlüfter darf nicht in Umgebungen aufgestellt und betrieben werden, in denen sich Säuren, Dämpfe, explosive oder entflammbare Gase befinden. Achten Sie bei der Aufstellung die vorgeschriebenen Sicherheitsabstände. Halten Sie zu allen Seiten sowie zu brennbaren Materialien (Möbel, Gardinen etc.) einen Sicherheitsabstand von mind. 50 cm ein. Stellen Sie das Gerät niemals auf einen langflorigen Teppich.
- ▶ Stellen Sie das Gerät so auf, dass der Netzstecker jederzeit frei zugänglich ist.
- ▶ Betreiben Sie das Gerät nur mit vollständig ausgerolltem Netzkabel. Wickeln Sie das Netzkabel niemals um das Gerät. Achten Sie darauf, dass das Netzkabel nicht in Berührung mit heißen Oberflächen gerät. Verlegen Sie das Kabel so, dass man nicht über das Kabel stolpern kann.
- ▶ Decken Sie das Gerät niemals ab, um eine Überhitzung zu vermeiden. Achten Sie unbedingt darauf, dass die Lufteingangs- und Luftausgangsöffnungen **stets frei zugänglich** sind.
- ▶ Verwenden Sie dieses Heizgerät nicht mit einem Programmschalter, Zeitschalter oder irgendeiner anderen Einrichtung, die das Heizgerät automatisch einschaltet, da ansonsten Brandgefahr besteht, wenn das Heizgerät abgedeckt oder falsch aufgestellt wird.
- ▶ Stellen Sie das Gerät nicht unmittelbar unterhalb einer Wandsteckdose auf.
- ▶ Die Montage des Gerätes an der Wand und der Decke ist untersagt.
- ▶ Reinigung und Wartung durch den Benutzer darf nicht durch Kinder ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

DE



Inhaltsverzeichnis

Wichtige Warnhinweise	3
Allgemeine Sicherheitshinweise	4
Spezifische Sicherheitshinweise	5
Konformitätserklärung	8
1. Produktbeschreibung	9
1.1 Allgemeines	9
1.2 Typenschild	9
1.3 Anwendungsbereich und bestimmungsgemäße Verwendung	9
1.4 Produktsicherheit	9
1.5 Technische Daten	10
1.6 Untersagte Anwendungsbereiche	11
2. Vorbereitung des Produktes für den Betrieb	11
2.1 Auspacken des Lieferumfanges	11
2.2 Aufbewahren der Originalverpackung	11
2.3 Aufstellen des Gerätes	11
3. Betriebsanleitung	12
3.1 Geräteübersicht	12
3.2 Inbetriebnahme und Bedienung	13
3.3 Einstellung der Temperatur	14
3.4 Abschalten des Gerätes	14
3.5 Lagerung	15
3.6 Wiederverpacken für private Transportzwecke	15
4. Reinigung und Instandhaltung	15
4.1 Sicherheitsmaßnahmen	15
4.2 Reinigung	15
4.3 Instandhaltung	16
4.4 Fehlersuche und Reparatur	16
4.5 Reinigung und Instandhaltung durch qualifizierte Personen	16
5. Gewährleistung	17
5.1 Umfang	17
5.2 Abwicklung	17
6. Ersatz- und Ausstattungsteile	19
7. Entsorgung	23
8. Garantieerklärung	23

DE

Konformitätserklärung

Hiermit erklären wir,

ROWI Schweißgeräte und
Elektrowerkzeuge Vertrieb GmbH
Augartenstraße 3, 76698 Ubstadt-Weiher

dass die nachfolgend bezeichneten Geräte aufgrund seiner Konzipierung und Bauart, sowie in der von uns in Verkehr gebrachten Ausführung den einschlägigen, grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsanforderungen des Produktsicherheitsgesetzes entsprechen.

DE

Bezeichnung des Gerätes:

HIH 2000/1/1
Industrie-Heizgebläse 2000 W
HIH 3000/2/1
Industrie-Heizgebläse 3000 W
HIH 9000/2/1
Industrie-Heizgebläse 9000 W

Artikel-Nummer:

1 03 03 0123
1 03 03 0058
1 03 03 0059

Einschlägige EU-Richtlinien:

EU-Niederspannungsrichtlinie(2014/35/EU)
EU-Richtlinie Elektromagnetische Verträglichkeit
(2014/30/EU)
EG- RoHS-Richtlinie (2011/65/EG)

Angewandte harmonisierte Normen:

EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008
EN 61000-3-2:2014
EN 61000-3-3:2013
EN 60335-1:2012+A14:2014
EN 60335-2-30:2009+A11:2012
EN 62233:2008

Dokumentationsverantwortlicher
Ort:

Klaus Wieser
Ubstadt-Weiher

Datum/Herstellerunterschrift:

19.04.2017



Angaben zum Unterzeichner:

Klaus Wieser
Geschäftsführer

1. Produktbeschreibung

1.1 Allgemeines

Mobiles, leistungsstarkes Elektro-Heizgerät für vielfältige Einsatzzwecke im Baugewerbe, Landwirtschaft, bei Maler- und Lackierbetrieben und überall dort, wo Heizgeräte für Öl oder Gas unerwünscht oder nicht zulässig sind. Ausgestattet mit Überhitzungsschutz, Spritzwasserschutz, rostfreiem Gehäuse sowie einem leistungsstarkem Ventilator. Die Heizleistung ist zweistufig regelbar. Dank einer zusätzlichen Kaltgebläse-Stufe kann dieses Gerät im Sommer auch als Ventilator verwendet werden.

DE

1.2 Typenschild

Das Typenschild des Industrieheizers mit allen relevanten technischen Daten ist seitlich an der Bedieneinheit angebracht.

1.3 Anwendungsbereich und bestimmungsgemäße Verwendung

Dieses Gerät ist nach dem Stand der Technik und den anerkannten sicherheitstechnischen Regeln gebaut. Dennoch können bei unsachgemäßer oder nicht bestimmungsgemäßer Verwendung Gefahren für Leib und Leben des Benutzers oder Dritter bzw. Schäden am Gerät selbst und/oder an anderen Sachwerten entstehen.

Mobiles Elektro-Heizgerät für vielfältige Einsatzzwecke im Baugewerbe, Landwirtschaft, bei Maler- und Lackierbetrieben. Ausgestattet mit Überhitzungsschutz, Spritzwasserschutz, rostfreiem Gehäuse sowie einem leistungsstarkem Ventilator. Die Heizleistung ist je nach Modell einstufig bzw. zweistufig regelbar. Dank einer zusätzlichen Kaltgebläse-Stufe kann dieses Gerät im Sommer auch als Ventilator verwendet werden.

Eine andere oder darüber hinausgehende Benutzung gilt als nicht bestimmungsgemäß. Das Risiko trägt der Anwender. Zur bestimmungsgemäßen Verwendung zählt auch das Beachten der Bedienungs- und Installationshinweise sowie die Einhaltung der Wartungsbedingungen.

1.4 Produktsicherheit

Um bereits im Vorfeld mögliche Gefahren auszuschließen, wurden vom Hersteller serienmäßig die folgenden Sicherheitseinrichtungen installiert:

Überhitzungsschutz

Wird die maximal zulässige Gerätetemperatur überschritten, schaltet das Gerät automatisch ab und kann erst wieder in Betrieb genommen werden, wenn das Gerät abgekühlt ist.

IP-Schutzart

Diese Geräte verfügen über die Schutzklasse IPX4. Diese Geräte verfügen über keinen Schutz gegen das Eindringen von Fremdkörpern aber sind gegen allseitiges Spritzwasser geschützt.

1.5 Technische Daten

HIH 2000/1/1

Netzanschluss	220 - 240 V ~ 50 Hz
Max. Heizleistung	2000 W
Heizstufen	1 Stufe (2000 W)
Schutzart	IPX4
Schutzklasse	I
Aufbaumaß (B x T x H)	ca. 28,5 x 26,0 x 34,0 cm
Produktgewicht	ca. 3,8 kg

Tab. 1: Technische Daten, Industrieheizer 2000 W

HIH 3000/2/1

Netzanschluss	220 - 240 V ~ 50 Hz
Max. Heizleistung	3000 W
Heizstufen	2 Stufen (1500 W/3000 W)
Schutzart	IPX4
Schutzklasse	I
Aufbaumaß (B x T x H)	ca. 33,5 x 31,5 x 40,0 cm
Produktgewicht	ca. 6,7 kg

Tab. 2: Technische Daten, Industrieheizer 3000 W

HIH 9000/2/1

Netzanschluss	380 - 400 V/3 ~ 50 Hz
Max. Heizleistung	9000 W
Heizstufen	2 Stufen (4500 W/9000 W)
Schutzart	IPX4
Schutzklasse	I
Aufbaumaß (B x T x H)	ca. 40,0 x 34,0 x 46,5 cm
Produktgewicht	ca. 11,2 kg

Tab. 3: Technische Daten, Industrieheizer 9000 W



1.6 Untersagte Anwendungsbereiche

- ▶ Verwenden Sie, bei Nutzung des Gerätes im Außenbereich ein dafür zugelassenes Verlängerungskabel. Das Verlängerungskabel muss einen Querschnitt von mind. 3G1,0 mm² (HIH 2000/1/1), 3G1,5 mm² (HIH 3000/2/1), 4G2,5 mm² (HIH 9000/2/1) besitzen.
- ▶ Dieses Gerät ist ausschließlich zur Bautrocknung und zur Beheizung von Räumen geeignet. Das Gerät darf nicht zur Trocknung von Wäsche, etc. genutzt werden. Es droht Brandgefahr.

DE

2. Vorbereitung des Produktes für den Betrieb

2.1 Auspacken des Lieferumfangs

Überprüfen Sie unverzüglich nach dem Öffnen der Verpackung, ob der Lieferumfang vollständig und in einwandfreiem Zustand ist. Setzen Sie sich umgehend mit Ihrem Verkäufer in Verbindung, wenn der Lieferumfang unvollständig ist oder Mängel aufweist. Nehmen Sie das Gerät nicht in Betrieb, wenn es defekt ist.

2.2 Aufbewahren der Originalverpackung

Bewahren Sie die Originalverpackung über die gesamte Lebensdauer des Produktes sorgfältig auf. Verwenden Sie die Verpackung zum Einlagern und Transportieren des Gerätes. Entsorgen Sie die Verpackung erst nach Ablauf der Produktlebensdauer. Hinweise für eine ordnungsgemäße Entsorgung finden Sie in Kapitel 7.

2.3 Aufstellen des Gerätes

Das Gerät darf nur bei sicherem und stabilem Stand betrieben werden. Achten Sie stets auf den einzuhaltenden Mindestabstand von 50 cm zu allen Seiten, brennbaren Gegenständen und anderen Gefahrenquellen.



Stellen Sie das Gerät nicht unmittelbar unterhalb einer Wandsteckdose auf.

3. Betriebsanleitung

3.1 Geräteübersicht



Abb. 1: Geräteübersicht (modellabhängig)

Nr.	Bezeichnung
-----	-------------

- | | |
|---|---------------|
| 1 | Tragebügel |
| 2 | Bedieneinheit |
| 3 | Luftausgang |
| 4 | Gehäuse |

Tab. 4: Gerätebeschriftung

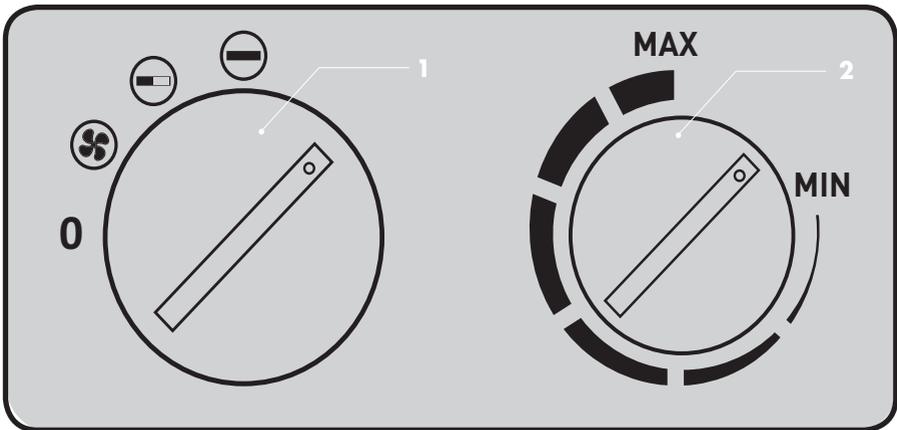


Abb. 2: Bedieneinheit

Nr.	Bezeichnung
1	Heizstufenschalter
2	Temperaturregler (Thermostat)

Tab. 5: Beschriftung Bedieneinheit

3.2 Inbetriebnahme und Bedienung

i Das Gerät benötigt eine Aufheizzeit von ca. 8 min.

Nachdem Sie die Verpackung entfernt sowie die Bedien- und Sicherheitshinweise gelesen haben kann das Gerät in Betrieb genommen werden. Gehen Sie dabei wie folgt beschrieben vor:

1. Vergewissern Sie sich, dass der Heizstufenschalter (siehe Abb. 1, Nr. 1) auf „0“ steht. Schließen Sie dann den Industrieheizer an eine geerdete, durch einen FI-Schutzschalter abgesicherte Steckdose an. Die freie Rotation des Ventilators ist sicher zustellen.

i *Vergewissern Sie sich, dass 400V, 3~50Hz vorhanden sind (nur bei Modell HIH 9000/2/1).

2. Schalten Sie nun das Gerät ein, indem Sie den Heizstufenschalter (siehe Abb. 2, Nr.1) auf die gewünschte Position bringen. Dabei gilt:

	Aus-Stellung	Befindet sich der Heizstufenschalter in dieser Position, dann ist das Gerät ausgeschaltet.
	Lüfter-Stellung	Befindet sich der Heizstufenschalter in dieser Position, wird lediglich das Lüfterrad betrieben. Bringen Sie den Schalter in diese Position, wenn Sie das Gerät als Ventilator verwenden möchten.
	Heizstufe 1 *	Befindet sich der Heizstufenschalter in dieser Position, bringt der Industrieheizer eine Heizleistung von 1500 W oder 4500 W
	Heizstufe 2	Befindet sich der Heizstufenschalter in dieser Position, bringt der Industrieheizer eine Heizleistung von 2000 W, 3000 W oder 9000 W

* bei Modell HIH 2000/1/1 ist nur die Heizstufe 2 vorhanden

Tab. 6: Schaltstufen



Bei der ersten Inbetriebnahme oder nach einer längeren Heizpause kann es zu einer kurzzeitigen Geruchsbildung kommen.

3.3 Einstellung der Temperatur

1. Starten Sie das Gerät, indem Sie mit Hilfe des Heizstufenschalters (siehe Abb. 2, Nr. 1) die gewünschte Heizleistung einstellen.
2. Drehen Sie den Temperaturregler (siehe Abb. 2, Nr. 2) im Uhrzeigersinn bis zum Anschlag.
3. Wurde die gewünschte Temperatur erreicht, drehen Sie den Temperaturregler so weit gegen den Uhrzeigersinn zurück, bis Sie ein deutliches Klicken hören. Ein integrierter Thermostatregler schaltet nun das Gerät automatisch ein und aus und sorgt somit für annähernd konstante Temperatur.



Diese Geräte verfügen über eine Winkeleinstellung. Drehen Sie zum Verstellen der Neigung, an den seitlich angebrachten Drehknöpfen.

3.4 Abschalten des Gerätes

1. Temperaturregler (siehe Abb. 2, Nr. 2) auf "MIN" zurückdrehen.
2. Drehen Sie den Heizstufenschalter (siehe Abb. 2, Nr. 1) auf Position "0".
3. Ziehen Sie den Netzstecker erst aus der Steckdose, wenn der Lüfter nicht mehr automatisch nachläuft.





Warten Sie, bis das Gerät abgekühlt ist bevor Sie es abdecken oder wegstellen.



Beachten Sie, dass bei Modell HIH 3000/2/1 und HIH 9000/2/1 der Lüfter wie der startet, wenn der Heizstufenschalter auf Pos."0" steht, das Netzkabel jedoch noch steckt. Hierbei handelt es sich um eine Sicherheitsfunktion, welche zum Kühlen der Heizspirale dient.

3.5 Lagerung

Schützen Sie das Gerät vor Staub, Schmutz und Insekten. Decken Sie das Gerät mit der mitgelieferten Folie ab, damit er vor Verunreinigungen und dadurch hervorgerufenen Beschädigungen und Funktionsstörungen geschützt ist.

DE

3.6 Wiederverpacken für private Transportzwecke

Zur Vermeidung von Transportschäden verpacken Sie das Gerät im Falle eines Transportes immer in der Originalverpackung.

4. Reinigung und Instandhaltung



4.1 Sicherheitsmaßnahmen

- ▶ Ziehen Sie unbedingt den Netzstecker aus der Steckdose, bevor Sie das Gerät warten.
- ▶ Beginnen Sie mit den Instandhaltungs- und Reinigungsarbeiten erst, wenn das Gerät vollständig abgekühlt ist.

4.2 Reinigung

Zum Schutz vor Verunreinigungen sollte das Gerät nach jedem Gebrauch abgedeckt werden.



Decken Sie das Gerät erst ab, wenn es vollständig abgekühlt ist.

Sollte das Gerät dennoch schmutzig geworden sein, beachten Sie bei der Reinigung folgende Hinweise:

- ▶ Reinigen Sie das Gerät grundsätzlich nur in abgekühltem Zustand.
- ▶ Vor jeglichen Arbeiten am Gerät Netzstecker ziehen.
- ▶ Reinigen Sie das Gerät nur mit einem trockenen, weichen Tuch. Verwenden Sie auf keinen Fall scharfe und/oder kratzende Reinigungsmittel.

4.3 Instandhaltung

Beachten Sie, dass bei Reparatur- und Wartungsarbeiten nur Originalteile verwendet werden dürfen. Wenden Sie sich ggf. an das ROWI Service-Center (siehe Kapitel 5).

4.4 Fehlersuche und Reparatur

Störung	Mögliche Ursache(n)	Abhilfe
Das Gerät startet nicht.	Kein Strom oder zu niedrige Spannung.	Stellen Sie sicher, dass der Stecker in der Steckdose steckt. Überprüfen Sie die Netzspannung.
	Das Gerät ist nicht angeschaltet.	Drehen Sie den Heizstufenschalter auf Position „I“ oder „II“.
Das Gerät schaltet während des Betriebes ab.	Die Raumtemperatur liegt oberhalb der am Thermostat eingestellten Temperatur.	Erhöhen Sie die Thermostatterperatur.
	Der Thermoüberlastschalter hat ausgelöst. Das Gerät hat die maximal zulässige Temperatur überschritten.	Schalten Sie das Gerät ab, indem Sie den Heizstufenschalter auf Position „0“ bringen und den Netzstecker aus der Steckdose ziehen. Lassen Sie das Gerät einige Minuten abkühlen. Überprüfen Sie die Lufteingangs- und Luftausgangsöffnungen und beseitigen Sie die Ursache der Überhitzung, bevor Sie das Gerät erneut starten.

Tab. 7: Fehlerdiagnose

4.5 Reinigung und Instandhaltung durch qualifizierte Personen

Wartungsarbeiten, die nicht in Kapitel 4.2 - 4.3 aufgeführt sind, dürfen nur durch das ROWI Service-Center (siehe Kapitel 5) durchgeführt werden. Bei Wartungsarbeiten innerhalb der ersten 24 Monate, die von nicht durch ROWI autorisierten Personen und Unternehmen durchgeführt wurden, verfallen sämtliche Gewährleistungsansprüche.



5. Gewährleistung

5.1 Umfang

ROWI räumt dem Eigentümer dieses Produktes eine Gewährleistung von 24 Monaten ab Kaufdatum ein. In diesem Zeitraum werden an dem Gerät festgestellte Material- oder Produktionsfehler vom ROWI Service-Center kostenlos behoben.

Ausgeschlossen von der Gewährleistung sind Fehler, die nicht auf Material- oder Produktionsfehlern beruhen, z. B.

- ▶ Transportschäden jeglicher Art
- ▶ Fehler infolge unsachgemäßer Installation
- ▶ Fehler infolge eines nicht bestimmungsgemäßen Gebrauchs
- ▶ Fehler infolge vorschriftswidriger Behandlung
- ▶ Fehler infolge unsachgemäß ausgeführter Reparaturen oder Reparaturversuche durch nicht von ROWI autorisierte Personen und/oder Unternehmen
- ▶ Normaler betriebsbedingter Verschleiß
- ▶ Reinigung von Komponenten
- ▶ Anpassung an national unterschiedliche, technische oder sicherheitsrelevante Anforderungen, wenn das Produkt nicht in dem Land eingesetzt wird, für das es technisch konzipiert und hergestellt worden ist.

DE

Ferner übernehmen wir keine Gewährleistung für Geräte, deren Serien-Nummer verfälscht, verändert oder entfernt wurde. Ein Gewährleistungsanspruch erlischt auch, wenn in das Gerät Teile eingebaut werden, die nicht von der ROWI GmbH zugelassen sind.

Ansprüche, die über die kostenlose Fehlerbeseitigung hinausgehen, wie z. B. Schadensersatz-Ansprüche sind nicht Bestandteil des Gewährleistungsumfanges.

5.2 Abwicklung

Sollten beim Betrieb Ihres ROWI-Produktes Probleme auftreten, gehen Sie bitte wie folgt vor:



1. Bedienungsanleitung lesen

Die meisten Funktionsstörungen werden durch eine fehlerhafte Bedienung verursacht. Lesen Sie deshalb beim Auftreten einer Funktionsstörung zunächst in der Bedienungsanleitung nach. In Kapitel 4.2 finden Sie entsprechende Hinweise zur Beseitigung von Funktionsstörungen.

2. Service-Formular

Zur Vereinfachung der Serviceabwicklung füllen Sie das dem Produkt beiliegende Service-Formular bitte vollständig aus, bevor Sie mit dem ROWI Service-Center Kontakt aufnehmen. So haben Sie alle benötigten Informationen griffbereit.

3. Telefonische Kontaktaufnahme

Rufen Sie beim ROWI Service-Center an. Das ROWI Service-Team erreichen Sie unter:

07253 9460-40

(Montag – Freitag: 8.⁰⁰ – 18.⁰⁰ Uhr)

Die meisten Probleme können bereits im Rahmen der kompetenten, technischen Beratung unseres Service-Teams behoben werden. Sollte dies jedoch nicht möglich sein, erfahren Sie hier das weitere Vorgehen.

DE

4. Ist eine Überprüfung bzw. Reparatur durch das ROWI Service-Center erforderlich, gehen Sie wie folgt vor:

▶ **Gerät verpacken**

Verpacken Sie das Gerät in der Originalverpackung. Sorgen Sie dafür, dass es hinreichend ausgepolstert und vor Stößen geschützt ist. Transportschäden sind nicht Bestandteil des Gewährleistungsumfangs.

▶ **Kaufbeleg hinzufügen**

Legen Sie unbedingt den Kaufbeleg bei. Nur bei Vorliegen des Kaufbelegs kann die Service-Leistung ggf. im Rahmen der Gewährleistung abgewickelt werden.

▶ **Service-Formular beilegen**

Legen Sie das ausgefüllte Service-Formular der Transportverpackung bei.

▶ **Gerät einsenden**

Erst nach Rücksprache mit dem ROWI Service-Center senden Sie das Gerät frei Haus (bei Geräten, die leichter als 30 kg sind) an folgende Adresse:

**ROWI Schweißgeräte und
Elektrowerkzeuge Vertrieb GmbH
Service-Center
Augartenstraße 3
76698 Ubstadt-Weiher**

6. Ersatz- und Ausstattungsteile

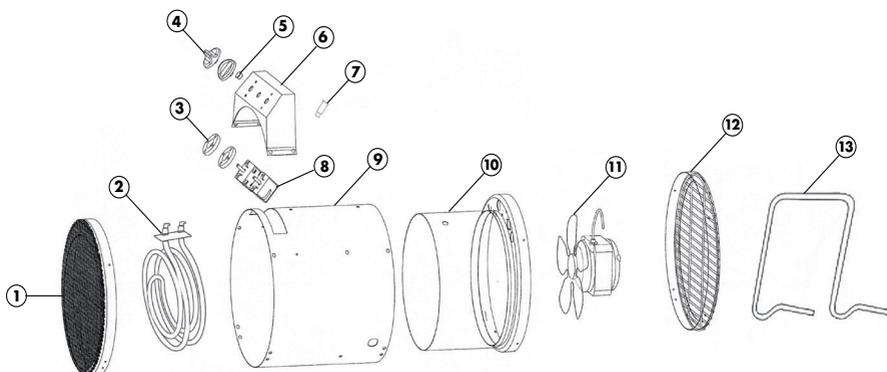


Abb. 3a: Explosionszeichnung Modell HIH 2000/1/1

DE

Pos.	Bezeichnung	Artikel-Nummer
1	Frontgitter	4 03 03 0819
2	Heizelement	4 03 03 0820
3	Befestigungsringe	4 03 03 0821
4	Drehknöpfe	4 03 03 0822
5	Kontrollleuchte	4 03 03 0823
6	Steuerkasten	4 03 03 0824
7	Temperaturfühler	4 03 03 0825
8	Schalter	4 03 03 0826
9	Gehäuse	4 03 03 0827
10	Inneres Gehäuse	4 03 03 0828
11	Motor und Lüfterrad	4 03 03 0829
12	Hinteres Schutzgitter	4 03 03 0830
13	Tragegriff	4 03 03 0831

Tab.8a : Ersatzteilliste Modell HIH 2000/1/1

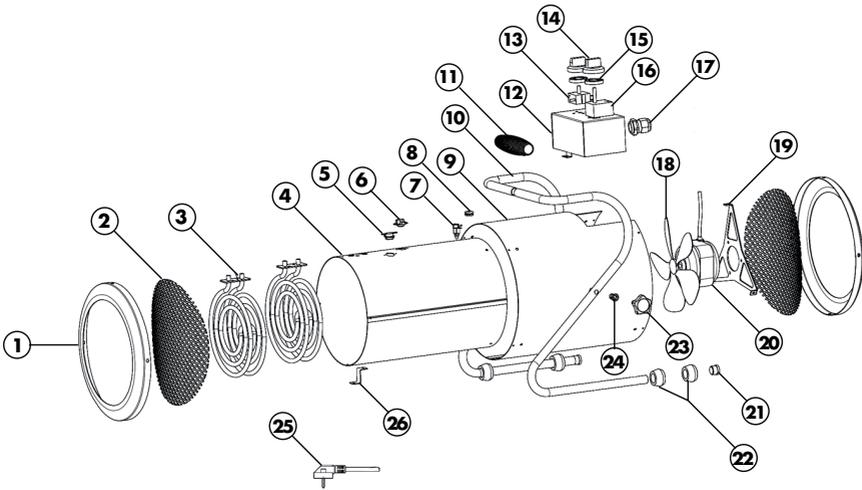
DE

Abb. 3b: Explosionszeichnung Modell HIH 3000/2/1

Pos.	Bezeichnung	Artikel-Nummer
1	Abdeckung Frontgitter	4 03 03 0523
2	Frontgitter	4 03 03 0524
3	Heizelement (Spirale)	4 03 03 0525
4	Inneres Gehäuse	4 03 03 0526
5	Thermostat (zeitverzögert 45°)	4 03 03 0527
6	Thermostat 85°	4 03 03 0528
7	Ablageplatte Temperaturfühler	4 03 03 0529
8	Schutzring	4 03 03 0530
9	Gehäuseabdeckung	4 03 03 0531
10	Standfüße	4 03 03 0532
11	Tragegriff	4 03 03 0533
12	Steuerkasten	4 03 03 0534
13	Heizstufenschalter	4 03 03 0535
14	Drehknöpfe	4 03 03 0536
15	Befestigungsring	4 03 03 0537
16	Temperaturregler	4 03 03 0538
17	Kabelverschraubung	4 03 03 0539

Pos.	Bezeichnung	Artikel-Nummer
18	Lüfterrad	4 03 03 0066
19	Motorhalterung	4 03 03 0540
20	Motor	4 03 03 0541
21+22	Gummischutz	4 03 03 0542
23	Drehknopf zur Winkeleinstellung	4 03 03 0543
24	Niete	4 03 03 0544
25	Netzkabel	4 03 03 0545
26	Verbindungsstück	4 03 03 0546

Tab. 8b: Ersatzteilliste Modell HIH 3000/2/1

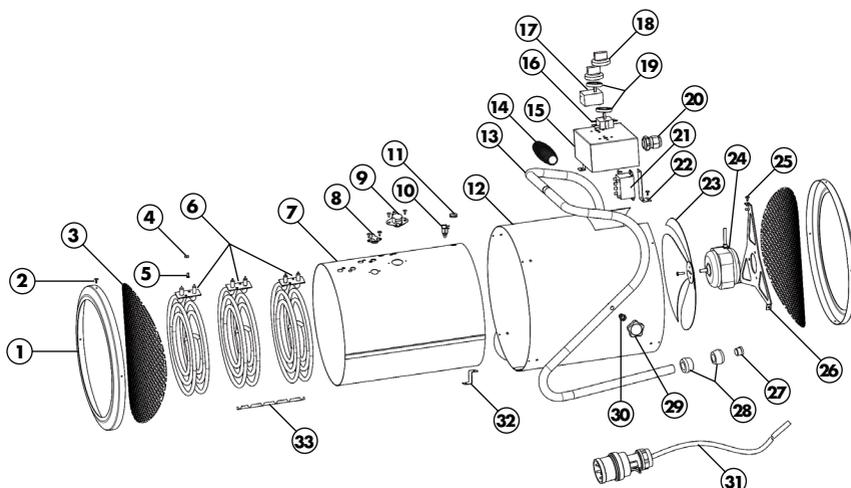


Abb. 3c: Explosionszeichnung Modell HIH 9000/2/1

Pos.	Bezeichnung	rtikel-Nummer
1	Abdeckung Frontgitter	4 03 03 0547
2	Blechschrauben	4 03 03 0548
3	Frontgitter	4 03 03 0549
4	Nuss M5	4 03 03 0550
5	U-Scheibe	4 03 03 0551
6	Heizelement	4 03 03 0552
7	Inneres Gehäuse	4 03 03 0553
8	Thermostat (zeitverzögert 45°)	4 03 03 0554



Pos.	Bezeichnung	Artikel-Nummer
9	Thermostat 85°	4 03 03 0555
10	Ablageplatte Temperaturfühler	4 03 03 0556
11	Schutzring	4 03 03 0557
12	Gehäuseabdeckung	4 03 03 0558
13	Standfüße	4 03 03 0559
14	Tragegriff	4 03 03 0560
15	Steuerkasten	4 03 03 0561
16	Heizstufenregler	4 03 03 0562
17	Temperaturregler (Thermostat)	4 03 03 0563
18	Drehknöpfe	4 03 03 0564
19	Befestigungsring	4 03 03 0565
20	Kabelverschraubung	4 03 03 0566
21	Relais	4 03 03 0567
22	Halterung Relais	4 03 03 0568
23	Lüfterrad Ø 250 mm	4 03 03 0569
24	Motor	4 03 03 0570
25	Schraube M4	4 03 03 0571
26	Motorhalterung	4 03 03 0572
27+28	Gummischutz	4 03 03 0573
29	Drehknopf zur Winkeleinstellung	4 03 03 0574
30	Niete	4 03 03 0575
31	Netzstecker 400 V, 3~50 Hz	4 03 03 0576
32	Verbindungsstück	4 03 03 0577
33	Halterhaken Heizelement	4 03 03 0578

Tab. 8c: Ersatzteilliste Modell HIH 9000/2/1



Bitte beachten Sie, dass einige Ersatzteile nicht bei ROWI erhältlich bzw. nicht einzeln austauschbar sind. Weitere Informationen hierzu erhalten Sie beim ROWI Service-Center.

7. Entsorgung

Die Verpackung sowie sämtliche Verpackungsmaterialien bestehen aus umweltfreundlichen, zu 100 % recyclingfähigen Materialien.



Korrekte Entsorgung dieses Produktes

Innerhalb der EU weist dieses Symbol darauf hin, dass dieses Produkt nicht über den Hausmüll entsorgt werden darf. Altgeräte enthalten wertvolle recyclingfähige Materialien, die einer Wiederverwertung zugeführt werden sollten und um der Umwelt bzw. der menschlichen Gesundheit nicht durch unkontrollierte Müllbeseitigung zu schaden. Bitte entsorgen Sie Altgeräte deshalb über geeignete Sammelsysteme oder senden Sie das Gerät zur Entsorgung an die Stelle, bei der Sie es gekauft haben. Diese wird dann das Gerät der stofflichen Verwertung zuführen.

DE

8. Garantieerklärung

Unbeschadet der gesetzlichen Gewährleistungsansprüche gewährt der Hersteller eine Garantie gemäß den Gesetzen Ihres Landes, mindestens jedoch 1 Jahr (in Deutschland 2 Jahre). Garantiebeginn ist das Verkaufsdatum des Gerätes an den Endverbraucher.

Die Garantie erstreckt sich ausschließlich auf Mängel, die auf Material- oder Herstellungsfehler zurückzuführen sind.

Garantiereparaturen dürfen ausschließlich von einem autorisierten Kundendienst durchgeführt werden. Um Ihren Garantieanspruch geltend zu machen ist der Original-Verkaufsbeleg (mit Verkaufsdatum) beizufügen.

Von der Garantie ausgeschlossen sind:

- ▶ Normaler Verschleiß
- ▶ Unsachgemäße Anwendungen, wie z.B. Überlastung des Gerätes, nicht zugelassene Zubehörteile
- ▶ Beschädigung durch Fremdeinwirkungen, Gewalteinwirkung oder durch Fremdkörper
- ▶ Schäden die durch Nichtbeachtung der Gebrauchsanleitung entstehen, z.B. Anschluss an eine falsche Netzspannung oder Nichtbeachtung der Montageanleitung
- ▶ Komplette oder teilweise demontierte Geräte

[Kontakt]

ROWI

Schweißgeräte und
Elektrowerkzeuge Vertrieb GmbH

Augartenstraße 3
76698 Ubstadt-Weiher
Germany
Telefon +49 7253 9460-0
Fax +49 7253 9460-60
E-Mail info@rowi.de

www.rowi.de